



STATO MAGGIORE DELLA DIFESA
UFFICIO GENERALE DEL CENTRO DI RESPONSABILITA' AMMINISTRATIVA
AREA PROCUREMENT

Atto n. 2093 in data 23/09/2025

OGGETTO Costituzione di un elenco di Operatori Economici qualificati per la fornitura di un servizio di intermediazione e di interpretariato multilingue per le esigenze degli Enti e Reparti dell'Area T/O Interforze della Difesa, ai sensi dall'art. 50, comma 2 e dell'Allegato II.1, art. 3 del D.Lgs. 36/2023.

IL CAPO UFFICIO CONTRATTI

PREMESSO che gli Enti e i Reparti dell'Area T/O Interforze della Difesa nell'ambito delle loro attività di cooperazione internazionale sovente necessitano di un servizio di intermediazione e di interpretariato multilingue e che pertanto con atto n. 1398 in data 22/07/2024 è stato per la prima volta costituito un apposito elenco di operatori economici qualificati.

CONSIDERATO che alla luce del successo riscontrato con tale iniziativa, è intendimento di questo U.G. reperire un elenco di operatori economici idonei a poter soddisfare le esigenze di intermediazione e di interpretariato multilingue suddette da invitare alle procedure di affidamento per garantire l'applicazione dei principi di non discriminazione, parità di trattamento e rotazione di cui al Libro I, Parte I, Titolo I del D.Lgs. 31 marzo 2023, n. 36 "Codice dei Contratti Pubblici".

VISTO il R.D. 18 novembre 1923, n. 2440 (*Nuove disposizioni sull'amministrazione del patrimonio e sulla contabilità generale dello Stato*);

VISTO il R.D. 23 maggio 1924, n. 827 (*Regolamento per l'amministrazione del patrimonio e per la contabilità generale dello Stato*);

VISTO il D.Lgs. 31 marzo 2023, n. 36 "Codice dei Contratti Pubblici" e in particolare:
- art. 14 inerente al calcolo delle soglie di rilevanza europea ed i relativi metodi di calcolo;
- art. 15 inerente ai compiti e le funzioni del Responsabile unico del Progetto;
- art. 17 inerenti alle fasi delle procedure di affidamento;
- art. 158 inerente le procedure negoziate senza pubblicazione di un bando;
- art. 3 dell'All. II.1 inerente agli elenchi degli operatori economici e indagini di mercato per gli affidamenti di contratti di importo inferiore alle soglie di rilevanza europea;

VISTO il D.Lgs. 15 marzo 2010, n. 66 (*Codice dell'ordinamento militare*);

VISTO il D.P.R. 15 marzo 2010, n. 90 (*Testo unico delle disposizioni regolamentari in materia di ordinamento militare, a norma dell'articolo 14 della legge 28 novembre 2005, n. 246*);

VISTO il D.Lgs. 15 novembre 2011, n. 208 (*Disciplina dei contratti pubblici relativi ai lavori, servizi e forniture nei settori della difesa e sicurezza, in attuazione della direttiva 2009/81/CE*);

VISTO il D.P.R. 13 marzo 2013, n. 49 (*Regolamento per la disciplina delle attività del Ministero della difesa in materia di lavori, servizi e forniture militari, a norma dell'articolo 4, comma 1, del decreto legislativo 15 novembre 2011, n. 208, recante attuazione della direttiva 2009/81/CE*);

VISTE le Linee amministrative – Settore Esercizio – Ed. 2022, approvate dal Capo di Stato Maggiore della Difesa;

VISTO l'art. 25 "Piattaforme di approvvigionamento digitale" del D.Lgs. 36 del 31/03/2023, ai sensi dei quali "Le stazioni appaltanti e gli enti concedenti utilizzano le piattaforme di approvvigionamento digitale per svolgere le procedure di affidamento e di esecuzione dei contratti pubblici, secondo le regole tecniche di cui all'articolo 26.";

- VISTO** l'art. 3 dell'Allegato II.1 - Elenchi degli operatori economici e indagini di mercato per gli affidamenti di contratti di importo inferiore alle soglie di rilevanza europea ai sensi del quale le stazioni appaltanti possono svolgere indagini di mercato per la preparazione dell'appalto;
- CONSIDERATO** che l'attività si inserisce nell'ambito delle iniziative volte a fornire un'ampia gamma di servizi di interpretariato per ogni tipologia di esigenza;
- RITENUTO** di approvare l'allegato "Avviso per la costituzione di un elenco di Operatori Economici qualificati", nelle more dell'approvazione del Regolamento per gli Affidamenti e dell'Albo Fornitori di questa Stazione Appaltante;
- RIBADITA** l'opportunità di avvalersi della piattaforma MEPA per l'eventuale successiva acquisizione dei servizi richiesti;
- TENUTO CONTO** che, risalgono al Capo Ufficio Contratti dell'Area Procurement le competenze relative all'attività di consultazione del mercato a premessa dell'avvio di una eventuale successiva procedura concorsuale;
- RITENUTO** di riservarsi di non procedere all'indizione di una procedura di affidamento all'esito della suddetta indagine di mercato non potendo vantare i partecipanti alla stessa indagine nessun diritto o legittima aspettativa;

AUTORIZZO / DETERMINO

- a) che quanto specificato in premessa è parte integrante del dispositivo del presente atto;
- b) di procedere ad un avviso volto all'individuazione di un elenco di operatori economici idonei da invitare alle procedure di affidamento inerenti il servizio di intermediazione e interpretariato per le esigenze degli Enti e Reparti dell'Area T/O Interforze della Difesa, ed aperta alle Società presenti sulla piattaforma MEPA, nell'iniziativa "**Servizi**" categoria "**Servizi di traduzione e/o interpretariato**", "**CPV 79540000-1 Servizi di interpretariato**";
- c) di approvare l'avviso pubblico inerente alla consultazione preliminare richiesta;
- d) di procedere con la pubblicazione sul profilo committente, di un'apposita indagine di mercato con termine di scadenza il **03/10/2025**;

Il presente atto viene redatto in un unico originale da inserire nella raccolta delle disposizioni amministrative.

IL CAPO UFFICIO CONTRATTI

Ten.Col. com. t.ISSMI Walter MITOLA PETRUZZELLI